



# THE CHILD CENTER OF NY

Strengthening Family. Building Community.

## MANUAL DEL PROGRAMA ANEXO - COVID-19

### UBICACIONES

Early Childhood Woodside 60-02 Roosevelt Ave, 2 <sup>nd</sup> Fl. Woodside, NY 11377	718-943-2800
Early Childhood Corona 34-10 108 <sup>th</sup> St Corona, NY 11368	347-287-0175
Early Learn Escalera 169 W 87 <sup>th</sup> St. New York, NY 10024	212-799-2440

**CONTACTO AL PROGRAMA PARA EMERGENCIA 718-830- 5061**

## TABLE OF CONTENTS

<b>RESPUESTA COVID-19</b> .....	<b>2</b>
<b>Cierre no planificado del centro</b> .....	<b>2</b>
<b>Oportunidades de aprendizaje remoto durante el cierre</b> .....	<b>3</b>
<b>Cambios Cuando El Programa Se Reabra</b> .....	<b>3</b>
<b>Publicaciones en todo el edificio</b> .....	<b>3</b>
<b>Dejar y retirar</b> .....	<b>4</b>
<b>Artículos personales de casa</b> .....	<b>4</b>
<b>Horario de comidas y cepillado de dientes</b> .....	<b>4</b>
<b>Higiene</b> .....	<b>4</b>
<b>Amplificando nuestros esfuerzos diarios de limpieza</b> .....	<b>4</b>
<b>Cambios con el entorno del aprendizaje</b> .....	<b>5</b>
<b>Enfermedad infecciosa / política de salud covid-19</b> .....	<b>5</b>
<b>Apoyos para salud mental</b> .....	<b>6</b>

## RESPUESTA COVID-19

El programa ha implementado la sección de pandemia como un anexo del manual para padres, bajo la guía y dirección de la administración del programa, la agencia local autorizada y las agencias gubernamentales federales, estatales y locales. Para garantizar la seguridad de los niños, las familias y el personal, el programa hará un seguimiento de la situación y tendrá en cuenta la orientación y las sugerencias de las autoridades. Las decisiones tomadas por el programa considerarán la seguridad de los niños, las familias y el personal. Nuestro objetivo es prevenir la propagación de covid-19 y otras enfermedades transmisibles mediante la implementación de medidas de control de infecciones, como el distanciamiento físico, cubrirse la cara y lavarse las manos con frecuencia.

### **CIERRE NO PLANIFICADO DEL CENTRO**

En ocasiones, es posible que debamos cerrar debido a circunstancias fuera de nuestro control y sin mucha advertencia. Durante estas situaciones, debemos esforzarnos por garantizar la sostenibilidad financiera de nuestro centro, así como trabajar de la manera más creativa posible para brindar atención y apoyo a nuestras familias y personal. Es muy importante que su información de contacto esté actualizada en todo momento.

## OPORTUNIDADES DE APRENDIZAJE REMOTO DURANTE EL CIERRE

- ✓ Los maestros mantendrán una comunicación constante con las familias y los niños.
- ✓ Las plataformas en línea (como WhatsApp, zoom u otras plataformas según sea necesario) se utilizarán para actividades, cantar y contar cuentos; individualmente y en grupo.
- ✓ Los maestros y administradores enviarán regularmente llamadas telefónicas, correos electrónicos y otras comunicaciones.

## CAMBIOS CUANDO EL PROGRAMA SE REABRA

A medida que se reabra el programa, se iniciarán todos los protocolos requeridos por mandato de nuestra agencia autorizada y se iniciara la atención médica por medio de nuestra enfermera.

Algunos ejemplos de práctica que implementaremos son:

- ✓ Los adultos usarán máscaras, no es obligación para los niños, pero pueden hacerlo. Las mascarillas faciales no se pueden compartir.
- ✓ El personal puede usar delantales y traer varios cambios de ropa.
- ✓ Los adultos deben mantener una distancia de 6 pies tanto como sea posible.
- ✓ Reducción temporal de las horas del programa: las horas se determinarán según la disponibilidad del personal y las necesidades de los padres. También se puede considerar la reducción de horas para brindar al personal tiempo suficiente para limpieza adicional y planificación del programa.
- ✓ Exámenes de salud y controles de temperatura a la llegada de toda persona que ingrese al programa.
- ✓ Exclusiones de niños más estrictas por signos de enfermedad: consulte el reglamento de salud de enfermedades infecciosas / COVID-19
- ✓ Limitación de miembros de la familia en el edificio: Tenga la seguridad de que siempre tendrá acceso a sus hijos, pero en un esfuerzo por reducir la cantidad de personas que ingresan al edificio, hemos enmendado nuestra política de dejar / retirar, ver más abajo. Tenga en cuenta que, si ingresa al edificio, se le pedirá que siga nuestros procedimientos de control de salud, debe usar una máscara y seguir las pautas de distancia física.
- ✓ No se permite la entrada a nuestro edificio a visitantes no imprescindibles.
- ✓ Cada programa tiene un monitor de seguridad asignado para verificar que cada persona tenga autorización para ingresar al edificio. El administrador del programa revisará y/o monitoreará los registros firmados.
- ✓ Los simulacros de incendio se continuarán haciendo mensualmente.

## PUBLICACIONES EN TODO EL EDIFICIO

Publicación adicional mostrada en todo el edificio. Esto incluye: Control de autocuidado del personal para el regreso a casa, solución para limpieza y desinfección, detener la propagación de gérmenes, obtener el cuidado necesario, Formato requerido por el plan de seguridad de NY, Manual para padres en cada salón de clases y área de recepción, además, calcomanías en el piso/ascensores que promuevan el distanciamiento social. Se han actualizado los horarios para los baños que son compartidos por los niños. Se ha agregado señalización al ingresar al edificio que promueve el distanciamiento social y la utilización de las máscaras.

## **DEJAR Y RETIRAR**

Para crear una forma segura y confiable para que los niños lleguen y salgan de nuestro programa, implementaremos el siguiente protocolo:

- ✓ Los niños serán recibidos y entregados por la puerta principal y/o por una puerta alterna, si está disponible. Las familias deberán estar por las puertas asignadas para dejar y recibir a sus hijos. Los niños serán examinados cada mañana para entrar al edificio.
- ✓ Se requerirán horarios alternados para cada salón de clases.
- ✓ Al final del día, cuando llegue al edificio, por favor forme fila en la acera. Los niños serán entregados afuera.
- ✓ Todas las familias deben respetar el distanciamiento físico al dejar y retirar a su(s) hijo(s).
- ✓ El personal del programa se comunicará con las familias por teléfono, mensaje de texto o correo electrónico.

## **ARTÍCULOS PERSONALES DE CASA**

- ✓ NO se permitirán alimentos y otros artículos de la casa sin la aprobación del programa.
- ✓ Se permitirán objetos de transición, pero no juguetes blandos.
- ✓ Máscara para niños es opcional. El programa proporcionará una máscara si es necesario y/o requerido. Las máscaras deben estar etiquetadas.

## **HORARIO DE COMIDAS Y CEPILLADO DE DIENTES**

- ✓ Se suspenderá temporalmente el cepillado de los dientes. Si el niño necesita un cepillo y pasta de dientes para la casa, por favor infórmele al maestro/a.
- ✓ Las comidas de estilo familiar se suspenderán temporalmente. La comida será servida a cada niño por el personal. Habrá comida extra disponible si los niños desean comer más.

## **HIGIENE**

El personal y los niños deben practicar la higiene en los siguientes casos

- Al llegar a la primera actividad del programa
- Entre todas las actividades del programa
- Después de usar el baño
- Antes de comer
- Antes de salir de la última actividad del programa

El desinfectante de manos solo debe usarse cuando el agua tibia no esté disponible.

## **AMPLIFICANDO NUESTROS ESFUERZOS DIARIOS DE LIMPIEZA**

Si bien esto es parte de nuestra rutina normal, se realizarán esfuerzos adicionales para desinfectar las aulas, espacios comunes y áreas de alto tráfico, prestando especial atención a las manijas/cerraduras de las puertas, teléfonos, mesas, sillas, teclados, pasamanos, etc. Estaremos desinfectando con una mayor concentración de blanqueador disuelto en agua según lo recomendado por los CDC. Se han elaborado listas para cada área del edificio para monitorear la limpieza/desinfección. Esto incluye el salón de clases, la cocina, los pasillos, la sala de profesores, el baño de adultos y niños, las oficinas y el área de juegos del lugar (si corresponde).

## **CAMBIOS CON EL ENTORNO DEL APRENDIZAJE**

Para cumplir con los requerimientos y otras mejores prácticas, se ha modificado el entorno del aula.

- Cada salón de clases no puede tener más de 15 niños, dependiendo de la superficie del salón.
- Se ha reconfigurado el espacio para limitar la cantidad de elementos en el salón.
- Las cunas deben estar separadas por al menos 6 pies y deben colocarse de la cabeza a los pies.
- Esfuércese por limitar el intercambio de objetos / juguetes.
- Quite los artículos que no se pueden desinfectar fácilmente, como ropa de disfraces, títeres, etc.

## **ENFERMEDAD INFECCIOSA / POLÍTICA DE SALUD COVID-19**

Nuestra prioridad es garantizar la salud y seguridad de los niños y del personal que viene a nuestro programa todos los días. ¡No tendremos éxito sin su ayuda! Nuestros nuevos procedimientos se basan en las pautas provisionales del Departamento de Salud para los centros de cuidado infantil con el apoyo de nuestros consultores de atención médica y agencias autorizadas. Estas prácticas están sujetas a cambios según sea necesario.

Si algún niño(s) o miembro del hogar muestra alguno de los siguientes síntomas, el niño(s) inscrito debe quedarse en casa durante 48 horas o hasta que el niño esté libre de fiebre, sin medicamentos para reducir la fiebre.

- ✓ Fiebre superior a 100,0
- ✓ Tos seca excesiva
- ✓ Dificultad para respirar
- ✓ Soñoliento, demasiado cansado, inusualmente tranquilo o silencioso
- ✓ Dolores musculares o corporales
- ✓ Dolor de cabeza
- ✓ Pérdida del gusto u olfato
- ✓ Dolor de garganta
- ✓ Congestión o secreción nasal
- ✓ Náuseas o vómitos
- ✓ Diarrea

Si un niño experimenta alguno de los síntomas anteriores en el salón de clases, el niño debe ser recogido por una persona que se encuentre en la lista de contactos de emergencia y llegar máximo en una hora. El niño será retirado del salón de clases y colocado en una sala de aislamiento. Esta habitación recibirá una limpieza intensa después de su uso. El programa puede solicitar una nota del médico para que el niño pueda regresar a la escuela. A partir del 7/8/20, los niños pueden regresar a la escuela en 24 horas si no presentan síntomas sin la ayuda de medicamentos.

Las familias deben informar al programa si su hijo, o cualquier miembro de la familia, da positivo en la prueba de COVID-19 para que el programa pueda tomar los pasos obligatorios necesarios. La identidad del niño permanecerá confidencial.

En el caso de que algunos de los padres o guardianes del niño hayan dado positivo a la prueba o haya mostrado síntomas de COVID-19, no podrá ingresar al programa por ningún motivo, incluida la retirada del niño.

- Si el padre / tutor, que es miembro del mismo hogar que el niño, muestra signos de COVID-19 o ha sido examinado y es positivo para el virus, el programa utilizará un contacto de emergencia autorizado por el padre para que retire al niño. Como "contacto cercano", el niño no debe regresar a la escuela durante la cuarentena.
- Si el padre / tutor, que es miembro del mismo hogar que el niño, está en cuarentena como medida de precaución, sin síntomas o una prueba positiva, el personal debe salir o entregar al niño al padre / tutor afuera de las instalaciones. Como "contacto de un contacto", el niño puede regresar al programa durante la duración de la cuarentena.
- Si un niño o un miembro de su hogar presenta síntomas de COVID-19 y /o da positivo en la prueba, el niño debe ponerse en cuarentena y no puede regresar o asistir a la escuela hasta que finalice la cuarentena.

Se requiere que el programa notifique inmediatamente al departamento de salud estatal y local sobre cualquier resultado positivo de una prueba por parte de un empleado o niño que este en el Programa.

Por respeto a los otros niños, familias y miembros del personal, el incumplimiento hacia nuestras políticas o la falta de notificación de la exposición al COVID-19 o a la prueba positiva de su hijo o miembro de la familia, puede resultar con la suspensión inmediata de nuestro programa.

## **APOYOS PARA SALUD MENTAL**

### **Pedir ayuda**

Si sus síntomas de estrés se están volviendo abrumadores, existen muchas formas gratuitas y confidenciales de conectarse con un profesional de la salud mental que pueda ayudarlo. Comuníquese con uno de los servicios a continuación:

Apoyo de salud mental en el programa y/o virtual por profesionales capacitados del The Child Center of NY.

NYC Well brinda servicios confidenciales y gratuitos de salud mental y abuso de sustancias las 24 horas del día, los 7 días de la semana, en más de 200 idiomas, independientemente del estado migratorio. Llame al 1-888-NYC-WELL (692-9355) o envíe un mensaje de texto con "Well" al 65173. También puede chatear en línea en [nyc.gov/nycwell](https://nyc.gov/nycwell).

Crisis Text Line ofrece información y apoyo emocional gratuito las 24 horas del día, los 7 días de la semana. Envíe un mensaje de texto con la palabra "HOME" al 741741 para recibir asesoramiento en caso de crisis las 24 horas, los 7 días de la semana.

ULifeline proporciona recursos de salud mental para estudiantes universitarios. Para asistencia inmediata, envíe un mensaje de texto con la palabra "START" al 741-741 o llame al 1-800- 273-TALK (8255).

Citas de asesoramiento virtual para estudiantes de la City University of New York (CUNY).

El Proyecto Trevor tiene una línea directa de intervención en crisis y prevención del suicidio 24/7/365 para jóvenes LGBTQ y sus seres queridos. Llame al 1-866-488-7386.

La Línea Nacional de Prevención del Suicidio ofrece apoyo confidencial y gratuito las 24 horas del día, los 7 días de la semana para personas en peligro, recursos de prevención y crisis para usted o sus seres queridos, y las mejores prácticas por profesionales. Llame al 1-800-273-8255.

## **Centro de Head Start Acuerdo con el Programa**

Los participantes del programa aceptan participar y cooperar activamente con el programa para el beneficio mismo de las familias.

### ***EXPECTATIVAS DEL PARTICIPANTE / PROGRAMA***

- ✓ Llegar a tiempo para dejar/retirar de acuerdo con el horario proporcionado. Comunicaré cualquier cambio en mi horario aunque por motivo de enfermedad.
- ✓ Comunicarme regularmente con los profesores sobre el desarrollo de mi hijo.
- ✓ Brindar información a los trabajadores de familia para planificar las metas a corto / largo plazo para mi hijo y mi familia.
- ✓ Usar las actividades y habilidades que los maestros comparten conmigo para ayudar a mi hijo a desarrollarse con el aprendizaje social, emocional, física e intelectualmente.
- ✓ Asistir a conferencias de padres, talleres para padres y reuniones del comité de padres según lo permita mi tiempo.
- ✓ Hacer preguntas si no estoy seguro con las políticas y procedimientos del programa.

### ***EXPECTATIVAS DEL PERSONAL***

- ✓ Establecer un acuerdo positivo con usted que fomente el respeto, la sensibilidad cultural y la cooperación.
- ✓ Ayudarlo a identificar las metas a corto y largo plazo para su hijo y su familia, de modo que se pueda diseñar un plan realista que cumpla con sus metas.
- ✓ Compartir nuestras habilidades y conocimientos con usted para que pueda ayudar a su hijo a desarrollarse y aprender social, emocional, física e intelectualmente.
- ✓ Ofrecer asistencia y apoyo a su familia para trabajar en la identificación y atención de las necesidades familiares en las áreas de nutrición, salud, seguridad, educación, salud mental y participación de los padres.
- ✓ Mantenerlo informado sobre todas las conferencias de padres y maestros, actividades de clase, excursiones y talleres para que tenga la oportunidad de asistir y participar.
- ✓ Comunicarse con las familias en caso de una emergencia.
- ✓ Brindar actualizaciones en consultas médicas y nutricionales.



## Acuerdo de reglamento y procedimiento COVID-19

He leído y acepto seguir los siguientes reglamentos: (iniciales del padre o tutor para cada reglamento)

\_\_\_\_\_ **Anexo del manual del programa COVID-19**

\_\_\_\_\_ **Anexo del acuerdo del programa COVID-19**

Nuestro programa ha tomado varios pasos para implementar guías y protocolos recomendados y emitidos por agencias de salud pública locales, estatales y federales para evitar la transmisión de COVID-19. El abajo firmante reconoce y acepta que el programa puede revisar sus procedimientos en cualquier momento en base a las guías y protocolos actualizados y emitidos por dichas Agencias Reguladoras y de Salud Pública locales, estatales y federales, y además acepta cumplir con los procedimientos revisados del programa mientras utiliza las instalaciones y servicios.

El abajo firmante además, reconoce y acepta que debido a la naturaleza de las instalaciones y de los servicios ofrecidos, no es posible un distanciamiento social de 6 pies por persona entre los niños y el personal a cargo del cuidado infantil.

Entiendo que el programa seguirá el distanciamiento social y otros procedimientos para asegurar que los niños y las familias ingresen a un ambiente seguro y limpio todos los días. A pesar de los mayores esfuerzos del programa para mitigar tales peligros, puede ocurrir la exposición al COVID-19, para mi hijo o un miembro de mi familia.

Por la presente libero al programa de cualquier responsabilidad como resultado y no demandaré al programa ni a ningún miembro del personal afiliado al programa, si mi hijo o un miembro de mi familia contraen este virus.

\_\_\_\_\_  
Nombre del niño (letra imprenta)

\_\_\_\_\_  
Firma del padre

\_\_\_\_\_  
Fecha